

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessungswesen und Kulturtechnik = Société suisse de la mensuration et du génie rural

**Band:** 58 (1960)

**Heft:** 9

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Kanton Thurgau

Beim **Vermessungsamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld** sind folgende Stellen zu besetzen:

### 1 Grundbuchgeometer

als Adjunkt des Kantonsgeometers und als Nachführungsgeometer des staatlichen Nachführungskreises Frauenfeld;

### 1 Vermessungstechniker

mit Fachausweisen für Neuvermessung, Nachführung und evtl. Photogrammetrie; dazu evtl.

### 1 Vermessungszeichner

**Besoldungen** gemäß kantonaler Besoldungsverordnung plus Teuerungs- und Sozialzulagen, Kilometerentschädigung für Besitzer eigener Autos, partielle Fünftageweche, Pensionskasse.

**Eintritt** so bald als möglich.

Für den Fall, daß sich Besetzungsschwierigkeiten ergeben sollten, wird der **staatliche Nachführungskreis Frauenfeld** zur

### privaten Nachführung

ausgeschrieben (15 Munizipalgemeinden im Gebiet Hörnli-Dießenhofen-Steckborn).

**Anmeldungen und Bewerbungen** werden bis zum **10. Oktober 1960** an das unterzeichnende Departement erbeten. Nähere Auskunft erteilt der Kantonsgeometer, Telefon (054) 7 12 52.

Frauenfeld, den 1. September 1960

Volkswirtschaftsdepartement  
des Kantons Thurgau

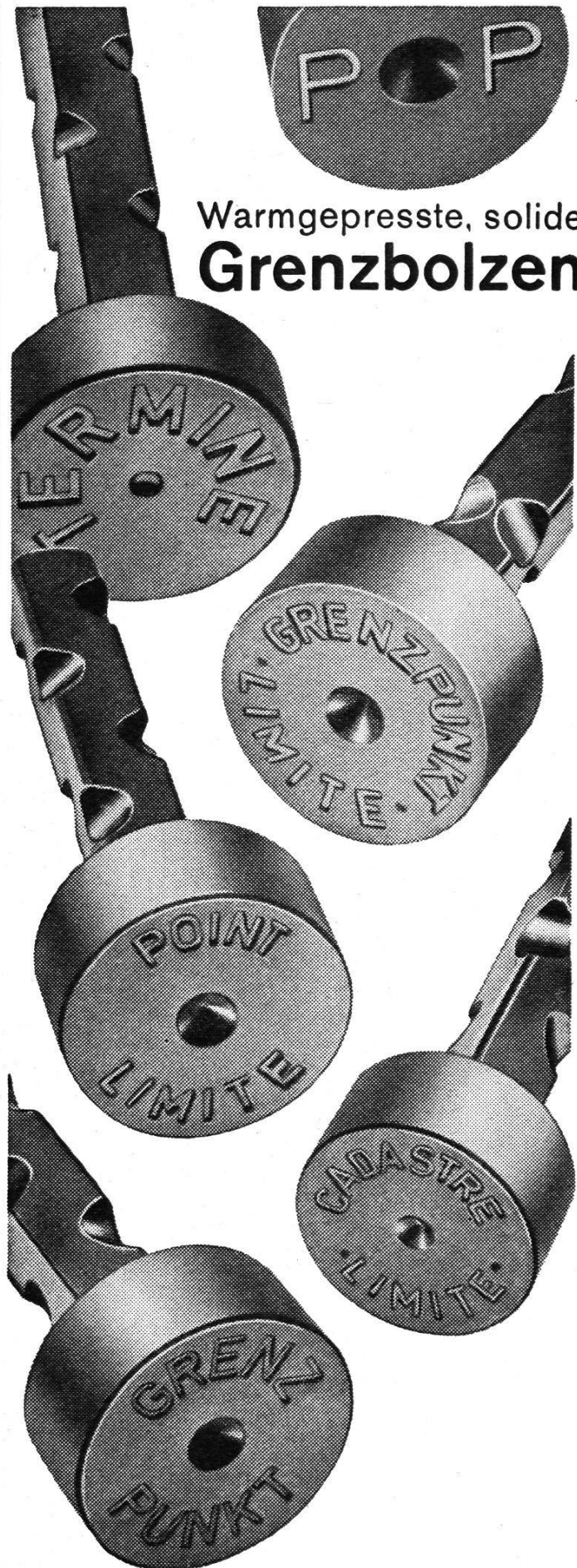
**Ballmoos**

Ingenieurbüro SIA **sucht** zu baldigem Eintritt

### 2 Vermessungszeichner oder -techniker

zur Mithilfe an kulturtechnischen Projekten. Angenehmes Arbeitsklima, Fünftageweche, Pensionskasse.

Offerten mit Gehaltsansprüchen und Ausweisen über die praktische Tätigkeit an Bernasconi & Flury, Ingenieurbüro SIA, Zuchwilerstraße 25, Solothurn.



Warmgepresste, solide  
**Grenzbolzen**

# THÉCLA

Société Anonyme  
St-Ursanne Tél. 066 - 5 31 55

# Stellenausschreibung

Beim **Meliorationsamt des Kantons Bern** sind folgende Stellen zu besetzen:

## Kulturingenieur ETH

**Anforderungen:** Abgeschlossenes Hochschulstudium, praktische Erfahrung.

**Aufgabenkreis:** Begutachtung und Beaufsichtigung, Neubearbeitung von verschiedenen Meliorationsprojekten im Flachland und im Berggebiet.

## Tiefbautechniker, evtl. Vermessungstechniker

**Anforderungen Tiefbautechniker:** Abgeschlossene Technikumbildung, praktische Erfahrung im allgemeinen Tiefbau.

**Anforderungen Vermessungstechniker:** Abgeschlossene Berufslehre, praktische Tätigkeit im Kulturingenieurbüro.

## Hochbautechniker

**Anforderungen:** Abgeschlossene Technikumbildung, praktische Erfahrung in der Beurteilung von landwirtschaftlichen Hochbauprojekten. Zweisprachig, wenn möglich Muttersprache Französisch.

**Stellenantritt:** Nach Vereinbarung.

**Besoldung:** Nach Vereinbarung im Rahmen des Dekretes über die Besoldung des Personals der bernischen Staatsverwaltung.

**Anmeldung:** Bis 20. September 1960, unter Angabe des Bildungsgangs, Lohnanspruchs und der Referenzen sowie unter Beilage der **Zeugnisse**, an das **kantonale Meliorationsamt**, Nordring 30, Bern.

Landwirtschaftsdirektion  
des Kantons Bern

# Gemeinde Uster

## Stellenausschreibung

Beim Bau- und Vermessungsamt Uster ist die Stelle eines

## technischen Assistenten

möglichst bald neu zu besetzen.

**Anforderungen:** Praxis in Projektierung und Bauleitung von Tiefbauarbeiten. Befähigung zur Leitung der Tiefbauabteilung. Gewandtheit in der Führung der unterstellten Arbeitskräfte und im Verkehr mit Amtsstellen, Privaten und Unternehmern.

**Arbeitsgebiet:** Stellvertretung des Gemeindeingenieurs im Tiefbau. Projektierung und Bauleitung von städtischen Tiefbauarbeiten. Betrieb und Unterhalt des Kanalisationsnetzes und der Kläranlage. Angenehmes Arbeitsklima, teilweise Fünftagswoche, Pensionskasse, günstige Wohnverhältnisse.

**Besoldung:** Gemäß Besoldungsverordnung Klasse X: Techn. Assistent II Fr. 14 720.— bis 17 440.—  
Klasse XI: Techn. Assistent I Fr. 15 480.— bis 18 640.—  
zuzüglich allfällige Kinderzulagen von Fr. 240.— pro Jahr und Kind.

**Anmeldung:** Handschriftliche Bewerbungen sind unter Beilage von Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photo und Angabe der Besoldungsansprüche bis **4. Oktober 1960** an das Bau- und Vermessungsamt Uster, Kanzlei-straße 2, einzureichen.

Der Gemeinderat

Uster, 2. September 1960

## INSERATE

in der Schweizerischen Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie

werden beachtet



**Gesucht** für sofort oder nach Vereinbarung

## **Vermessungstechniker** und **Vermessungszeichner**

für Nachführung, Neuvermessung, Stollenabsteckungen und allgemeinen Tiefbau.

Bei guter Leistung interessantes Arbeitsfeld und überdurchschnittliche Entlohnung.

Offerten an Rudolf Häberli, Ingenieur- und Vermessungsbüro, Spiez.

**Deutscher**

## **Vermessungstechniker**

mit zweijähriger Praxis in der Schweiz sucht Dauerstellung im Raume Zürich. Erfahrung mit modernen Aufnahmegeräten, Kenntnisse in Güterzusammenlegung, Neumessung, Straßenbau und allgemeinem Tiefbau. VW vorhanden.

Offerten sind zu richten unter Chiffre **V 6047** an die Expedition des Blattes.

## **Neuwertige Doppelrechenmaschinen**

**Brunsviga, Thales GEO** sowie einfache Rechenmaschinen für etwa die Hälfte des Neuwertes lieferbar. Gewährleistung 1 Jahr.

**Referenzen aus Schweizer Fachkreisen!**

**F. H. Flasdieck, Wuppertal-Barmen**  
Hebbelstraße 3, Deutschland

## **Stellenausschreibung**

Beim **Meliorationsamt** des Kantons Bern ist die Stelle eines

## **Vermessungszeichners**

zu besetzen.

**Anforderung:** Abgeschlossene Berufslehre.

**Amtsantritt:** Nach Vereinbarung.

Die Besoldung wird je nach Alter und Eignung im Rahmen des Dekretes über die Besoldung des Personals der bernischen Staatsverwaltung festgesetzt.

Zuverlässige Bewerber werden ersucht, ihre Anmeldung mit Lebenslauf, Angaben über den Bildungsgang, die bisherige praktische Tätigkeit und Lohnanspruch unter Beilage von Zeugnissen und Angabe von Referenzen bis zum 30. September 1960 an das **Kantonale Meliorationsamt**, Nordring 30, Bern, einzureichen.

**Landwirtschaftsdirektion**  
**des Kantons Bern**

## **Grenzbolzen**

jeder Art, sofort lieferbar

**H. F. Larghi, Zürich 2**

Telephon 23 38 35

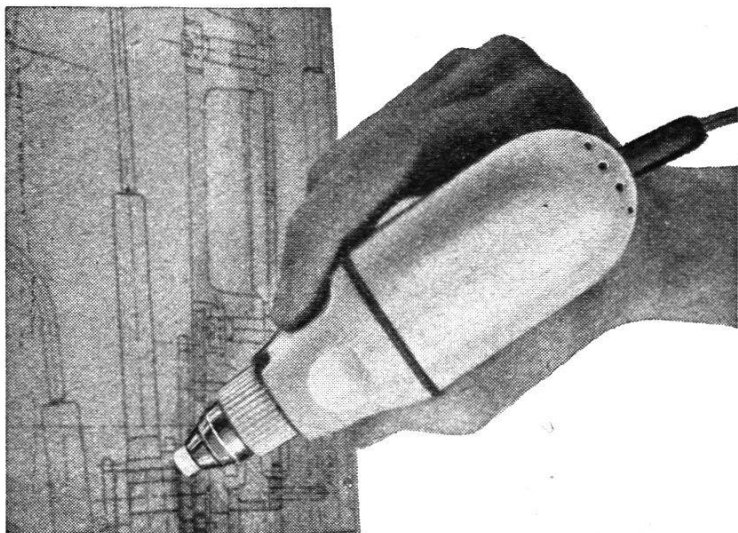
## **An unsere Leser**

richten wir die höfliche Bitte, bei Einkäufen die Inserenten der Zeitschrift zu berücksichtigen.

## **INSERATE**

in der Schweizerischen Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie

**sind preiswert**

**Der neue elektrische Radierapparat GRATTVIT**

**noch handlicher und leichter, mit unzerbrechlichem Gehäuse**

Das wertvolle Werkzeug für den Ingenieur, Architekten, Geometer, Zeichner, Buchdrucker usw. Spart Zeit und Material, schont die Pläne und glättet die Radierstelle. Macht sich innert kurzer Zeit bezahlt.

**1 Jahr Garantie. Preis Fr. 135.—**

**Gummiminen in 4 Qualitäten. Muster mit jedem Apparat.**

**Verlangen Sie einen Probeapparat**

Hersteller:

**ALBERT STEFFEN**, Werkstätte für Feinmechanik, Adliswil (Schweiz), Telefon (051) 91 65 39

**Stellenausschreibung**

Beim **Vermessungsamt Basel-Stadt** sind die Stellen von

**2 Vermessungszeichnern oder Vermessungstechnikern**

neu zu besetzen.

OFA 3449 A

Die jährliche Besoldung beträgt einschließlich Teuerungszuschlag Fr. 9 908.— bis Fr. 12 967.— zuzüglich Familien- und Kinderzulagen. Der Beitritt zur Pensions-, Witwen- und Waisenkasse ist obligatorisch. Bei Bewährung bestehen Beförderungsmöglichkeiten.

Handschriftliche Bewerbungen sind unter Beilage von Zeugnissen bis zum 15. Oktober 1960 beim Sekretariat des Justizdepartements Basel-Stadt, Rheinsprung 16, Basel, einzureichen.

**Justizdepartement Basel-Stadt**

Junger deutscher

**Ingenieur**

für Vermessungstechnik und

**Vermessungstechniker**

suchen interessante Tätigkeit.

Offerten mit Gehaltsangeboten unter Chiffre **V 6046** an die Expedition des Blattes.

**Gesucht****Lehrstelle**

als **Vermessungszeichner**

Alter 17 Jahre. Gute Vorbildung in Mathematik und Geometrie.

Beat Fässler,  
Bergackerstraße 4,  
Cham. Tel. (042) 6 19 49

**Inserate in dieser Zeitschrift haben Erfolg!**